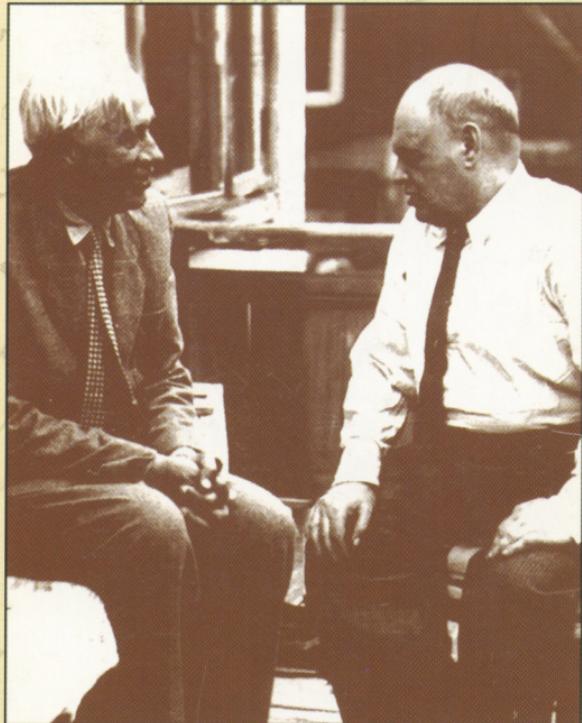


дорогая Юлия Григорьевна.

SERIES MINOR



Ю. Г. ОКСМАН - К. И. ЧУКОВСКИЙ



ПЕРЕПИСКА

ЯЗЫКИ СЛАВЯНСКОЙ КУЛЬТУРЫ



Ю. Г. ОКСМАН – К. И. ЧУКОВСКИЙ

19

ПЕРЕПИСКА



ЯЗЫКИ СЛАВЯНСКОЙ КУЛЬТУРЫ
МОСКВА 2001

ББК 72.3

О 52

Издание осуществлено при поддержке
Российского гуманитарного научного фонда
(РГНФ)
 проект 01-04-16112

О 52 Ю. Г. Оксман – К. И. Чуковский: Переписка.
 1949–1969 / Предисл. и comment. А. Л. Гришунина. – М.: Языки славянской культуры, 2001. –
 192 с., ил. – (*Studia philologica. Series minor*).

ISBN 5-94457-020-2

Книга содержит переписку двух выдающихся представителей русской культуры: Юлиана Григорьевича Оксмана (1895–1970), исследователя русской литературы и общественной мысли, и замечательного, яркого писателя и литературоведа Корнея Ивановича Чуковского (1882–1969). Время переписки – 1949–1969 гг., период несбывшихся надежд и общественного «застоя», когда оба корреспондента испытывали давление тяжелого идеологического пресса. Ю. Г. Оксман, недавно освободившийся из кольмских лагерей, с 1964 г. подвергся новым притеснениям, фактическому запрещению печататься, и даже самое имя ученого надолго оказалось неупоминаемым. Много внимания удалено литературной науке, месту ее в культуре времени.

Публикуемые письма насыщены литературным и историческим материалом, содержат выразительные характеристики событий и лиц, представляют собой подлинные эпистолярные шедевры и документы времени.

Текст писем снабжен необходимыми примечаниями. В приложении печатается принадлежащий перу Ю. Г. Оксмана самиздатский документ «На похоронах Корнея Чуковского».

Книга предназначается всем, кто интересуется отечественной историей, пушкинизмом, исследованиями жизни и творчества Белинского, Герцена, Некрасова, Чехова, писателей-декабристов.

ББК 72.3

Outside Russia, apart from the Publishing House itself (fax: 095 246-20-20 c/o M153, E-mail: koshelev.ad@mtu-net.ru), the Danish bookseller G·E·C GAD (fax: 45 86 20 9102, E-mail: slaviç@gad.dk) has exclusive rights for sales of this book.

Право на продажу этой книги за пределами России, кроме издательства «Языки славянской культуры», имеет только датская книгороговая фирма G·E·C GAD.



9 785944 570208 >

© Гришуний А. Л.

Предисловие и комментарий, 2001

© Ю. С. Саевич.

Оформление серии, 2000

Электронная версия данного издания является собственностью издательства,
 и ее распространение без согласия издательства запрещается.

ПРЕДИСЛОВИЕ

Профессор Юлиан Григорьевич Оксман (1895—1970) был разносторонним, глубоко эрудированным, вдумчивым исследователем русской литературы и общественной мысли. Настоящая оценка его личности и всего сделанного им еще предстоит.

Воспитанник историко-филологического факультета Петербургского университета, который он окончил в 1917 году, участник Пушкинского семинария профессора С. А. Венгерова,— Ю. Г. Оксман в 1923 году стал профессором того же университета и оказался в обойме крупнейших пушкинистов страны. Максим Горький привлек его в Пушкинскую комиссию, к разработке академического Полного собрания сочинений Пушкина. Эта работа, начатая в стенах Пушкинского Дома, заместителем директора которого (то есть заместителем Максима Горького; в сущности — директором) был Юлиан Григорьевич, — была прервана в ноябре 1936 года арестом по ложному политическому оговору и ввиду близости его к Л. Б. Каменеву, заведовавшему издательством «Academia». Десятилетие с 1936 по 1946 год Оксман был насильственно вырван из научной работы и интеллектуальной жизни, но сумел сохранить свой научный потенциал.

После освобождения из колымских лагерей, благодаря участию профессоров Г. А. Гуковского, А. П. Скафтымова и других, Ю. Г. Оксман получил место профессора в Саратовском университете. В 1958 году он приглашен был в Москву и стал сотрудником Института мировой литературы Академии наук СССР.

Замечательный, яркий писатель и литературовед Корней Иванович Чуковский (1882—1969) избежал участия Оксмана,

вероятно, только ввиду своей мировой известности, хотя тоже пережил недоброжелательство властей и множество притеснений. Знакомство его с Ю. Г. Оксманом относится к началу 1917 года, когда они встретились в редакции петроградского журнала «Нива». В переписке, дневниках К. И. Чуковского содержатся упоминания и о их более поздних контактах и встречах.

Переписка началась по инициативе Ю. Г. Оксмана 3 июля 1949 года. В саратовский период жизни Оксмана она была наиболее интенсивной, после переезда ученого в Москву в 1958 году она естественно компенсировалась возможностями личного и «телефонного» общения, стала более редкой.

Письма Ю. Г. Оксмана к М. К. Азадовскому, В. Б. Шкловскому, К. И. Чуковскому насыщены литературным и историческим материалом, изумительны по выразительности и точности оценок, формулировок. «Твои письма я читаю всегда с жадностью и восторгом,— пишет ему 4 сентября 1957 года Б. М. Эйхенбаум, сам превосходный стилист,— так много в них и ума, и чувства, и „сердца горестных замет”» (Встречи с прошлым. VII. М., 1990. С. 528). В них выражен деятельный характер ученого, преданного интересам науки, которыми он буквально живет, озабоченный также и будущим — подготовкой научной смены. Каждый успех молодого ученого, будь то Б. О. Корман, О. Н. Михайлов, Жан Бонамур, А. П. Чудаков, саратовские студенты и аспиранты,— приводил Юлиана Григорьевича в состояние искренней радости.

Письма К. И. Чуковского также проникнуты добротой, нетерпеливым интересом ко всему, что касается отечественной и мировой культуры, литературы; радостным восхищением по поводу всего талантливого и яркого.

Из переписки двух выдающихся мастеров культуры хорошо видно, как ценили и чтили они друг друга, как нуждались в общении, взаимно дополняя один другого своими неповторимыми качествами. «Вы же знаете, какими чувствами преданности, любви и почтительного восхищения я питаю к Вам с давних времен...»,— признается своему младшему другу Чуковский 29 ноября 1956 года; «Сберите все ласковые слова, какие когда-либо говорили Вам люди — с самого раннего

детства,— пишет он в другом письме (2 января 1963 года),— и то невозможно будет выразить те нежные чувства, какие я пишу к Вам со временем Ленкубликта». «Горжусь быть вашим современником!» — признается ему Оксман в письме от 26 декабря 1966 года.

В октябре 1964 года Ю. Г. Оксман подвергся новым преследованиям, исключению из Союза писателей, фактическому запрещению печататься; запрещено было даже упоминание его имени в печати. Группа писателей и ученых во главе с В. А. Кавериным и К. И. Чуковским приняли в нем участие. Чуковский возмущенно недоумевал по поводу столь варварского обращения с ученым. Он справедливо полагал, что такую фигуру, как Ю. Г. Оксман, «нельзя навсегда превратить в невидимку», и упомянул Ю. Г. Оксмана в своей «Оксфордской лекции» (1962) в ряду наиболее выдающихся отечественных литературоведов.

Архив сохранил красноречивый документ — обращение К. И. Чуковского к директору Гослитиздата В. А. Косолапову (март 1965 года):

«Дорогой Валерий Алексеевич, во втором томе моих „Сочинений“, который уже проредактирован С. П. Красновой, я упоминаю (в статье о Тынянове) имя Юлиана Григорьевича Оксмана. Оксман был другом Тынянова и помогал ему писать роман „Кюхля“.

К моему удивлению, т. Краснова сообщила, что с недавнего времени имя Оксмана — запретное имя. Я не поверил ушам. Мне казалось, что во времена культа подобная система насилия-замалчивания тех или иных литературных имен уже обнаружила свою несостоятельность. Замалчивали Бабеля, замалчивали Булгакова, замалчивали Зощенко, замалчивали Ахматову, даже мое скромное имя было под запретом — и все же в конце концов эта мера не привела ни к чему: и Ахматова, и Зощенко, и Булгаков, и Бабель окружены любовью нового поколения читателей. Да и я испытал на себе, что замалчивание усиливает, а не уменьшает популярность.

Оксман замечательный советский ученый, и Вы знаете так же хорошо, как и я, как велики его научные заслуги. Невозможно писать о «Капитанской дочке», о Рылееве, о декабристах,

о Кольцове, о письме Белинского к Гоголю, об Огареве и о многом другом, не ссылаясь на основополагающие работы Ю. Г. Оксмана.

Моя статья о Тынянове выходит не первый раз. В каждом издании упоминается Оксман. Если в новом издании это имя будет изъято, читатели заметят его отсутствие и сделают неблагоприятные умозаключения о Вас и — обо мне».

Законопослушное чиновничество, конечно, не внимало подобным доводам.

Продолжавшееся в течение почти двух десятилетий письменное общение двух выдающихся представителей отечественной культуры отразило их трудные, временами — трагические переживания по поводу удушающего режима, при котором им довелось жить и работать. Глубоко содержательная их переписка значительна как исторический документ времени.

В октябре 1969 года скончался К. И. Чуковский. В следующем году не стало Ю. Г. Оксмана. Сиротел интеллектуальный мир. Горько звучит заключительная фраза, в сущности, последнего письма Ю. Г. Оксмана к своему давнему другу: «Нас мало, да и тех нет...»

Перу Ю. Г. Оксмана принадлежит самиздатский документ «На похоронах Корнея Чуковского», который мы воспроизводим в «Приложениях» вместе с другими документами — по машинописи из архива Ю. Г. Оксмана с его поправками в тексте.

Подлинники писем Ю. Г. Оксмана хранятся в Отделе рукописей Российской государственной библиотеки (ф. 620); К. И. Чуковского — в Российском государственном архиве литературы и искусства (РГАЛИ) в Москве (ф. 2567), кроме письма от 2 февраля 1959 года, находящегося в собрании А. Л. Гришунина.

Письма печатаются по копиям из архива К. И. Чуковского. Тексты подготовил и комментарии написал А. Л. Гришунин при благожелательном содействии Е. Ц. Чуковской.

ПЕРЕПИСКА

1. Ю. Г. ОКСМАН — К. И. ЧУКОВСКОМУ

1949 г. ноября 3

3.XI.49 г.

Дорогой Корней Иванович, с опозданием на девять лет про-
чел Вашу книжку воспоминаний (Репин, Горький, Маяковский,
Брюсов)¹. Еще на Колыме, узнав из случайного номера какой-
то газеты о выходе этой книжки в свет, очень сильно ощущал
невозможность ее прочесть (даже губы кусал от досады, сидя
ночью у костра — я тогда на Адыгалахе² был ночным сторо-
жем, производственные мастерские охранял). Разведу, быва-
ло, три-четыре костра и обхожу их, дрова подбрасывая. Мороз
градусов 50, белое безмолвие, у костра так жарко, что даже буш-
лат сбросишь — и как хорошо вспоминались тогда и люди, и
книги, и прошлое — достаточно обрывка газеты, чтобы вызвать
к жизни целый мир, отстоящий на 15 тысяч километров. На весь
лагерь было три книжки — второй том Жуковского, «Анна
Каренина» и номер «Нового мира». За десять месяцев я раз
20 все это перечел, — не спеша, вдумываясь в каждую строч-
ку, чтобы побольше на следующие ночи осталось! — Ну, так
вот еще с тех пор мечтал, как бы мне до Ваших рассказов доб-
раться. Потом, правда, как-то выпали они у меня из памяти.
А после «Репинского наследства»³ опять к ним потянулся. На-
конец, достал. Бросил все дела — а их перед праздником осо-
бенно много даже в Саратове — и с обеда до вечера читал не
отрываясь. Очень уж все интересно; а многое и прямо волну-
ет. И знаете, что всего более удается Вам? — Это, когда Вы,
как молодой Репин, задом к иконостасам становитесь! Норо-
вите сделать это вы часто, — иногда с таким великолепным
озорством, что даже страшно за вас становится (чего стоит,
напр., эта ссылка на Л. Андреева о Брокгаузе — от слова